



# THE HUE AND CRY.

ISSUED ON TUESDAYS AND FRIDAYS

**NOTICE.**—Any person giving information leading to the apprehension of an offender, or to the discovery of stolen property, may be rewarded on the recommendation of the Inspector-General of Police. Any person found in possession of stolen articles is liable to prosecution. Applications for rewards for the capture of escaped convicts should be addressed to the Inspector-General of Prisons.

අපරාධකාරකයෙකු අල්ලාගැනීමට ප්‍රතිච්චවල්ස් කාඩු හෝ කොරෝන්ට්‍රුස් මූල්‍ය ප්‍රතිච්චවල්ස්හාපු සේ දැක්වීමක් කරන ඇතෙකු යොදා තිබූ උපදේශක් ජ්‍යෙෂ්ඨ උපදේශක් නියමිත දායානිදෙන්ට යෙදෙනවා ඇතුළු. යම් කොරෝන්ට්‍රුස් සම්බන්ධ වෙත තිබූ ප්‍රතිච්චවල්ස් නියමිත ප්‍රතිච්චවල්ස්හාපු සේ දැක්වීමක් ඇතුළු.

குற்றவாளியைப் பிடித்தலே அல்லது திருட்டுடைமைகளை கண்டிப்பிடுத்தலைப்பற்றி அறிவிக்கிற எவருக்கும் பொலிஸ் இன்ஸ்பெக்டர் ஜனாறவின்து சிபாரிசினபேரில் நன்கொடை கிடைக்கும். திருட்டுடைமைகளை வைத்திருப்பவருக்கு விரோதமாய் வழக்குவரவுக்கப்படும். தப்பிப்போன மறியற்காரரைப் பிடித்தலுக்கு வெகுமதி மறியவீட்டு மன்ஸ்பெக்டர் ஜனாறவிடம் கேட்டுப்பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

## REWARD NOTICES.

**W**HEREAS it has been represented to Government that Hindurangalaradage Bâbichchia, of Hindurangala (a description of whom is annexed), stands charged with murder at Erepola, Kuruwiti korale, on November 24, 1900, and whereas the said Hindurangalaradage Babichchia has fled from justice : a reward of Rs. 100 is hereby offered to any person or persons who shall, within three months from the date hereof, give such information as shall lead to the apprehension of the said Hindurangalaradage Babichchia.

**By His Excellency the Governor's command,**

**Colonial Secretary's Office,  
Colombo, January 31, 1901.**

**W. T. TAYLOR,**  
**Acting Colonial Secretary.**

*Description referred to.*

Hindurangalaradage Babichchia ; charged with murder at Erepola, Kuruwiti korale, on November 24, 1900 ; is a Sinhalese of the Dhoby caste ; age, about 40 years ; height, about 5 ft. 5 in. ; complexion, dark brown ; nose, straight ; mouth, ordinary ; teeth, long and irregular and two front teeth of upper row missing ; eyes, brown ; hair, black and tied in a knot ; beard, scruffy, wears slight moustaches ; head and face, small and long : chest, slightly hairy ; has a tumour in the centre of the stomach, hunch-backed ; birthplace and general residence, Hindurangala in Kuruwiti korale ; haunts Kiriella and Ingiriya and Dampe in Hewagam korale ; single ; has a sister at Dampe in Hewagam korale, and two brothers and another sister at Hindurangala ; is well known to Hindurangala Gan Arachchi and Punchi Mahatmeya, of Nadurana. The Police Magistrate of Ratnapura has issued warrant No. 19,621 for his arrest.

**A** REWARD of Rs. 10 is offered by T. Damodaram Naidu, Signaller, Government Telegraph Office, Arsikere, Mysore Province, to such person or persons who may furnish information leading to the discovery of a youth named Jayaram Naidu (a description of whom annexed below) who is missing from his house at Trichnopoly Fort, since November 3, 1900:—

*Description referred to.*

Jayaram Naidu ; age, 19 years ; complexion, brown ; caste, Gajulu Balagiga ; height, about 5 ft. 3 in. ; father, Ramakrishna Naidu, residing in Trichnopoly Fort (Record Clerk), R. M. S. T. Town Trichy.

## **ACCUSED PERSONS WANTED.**

**D**EUNIDURAGE JAMA ; charged with voluntarily causing grievous hurt at Narawila in Kalutara District on February 13, 1899 ; is a Sinhalese ; religion, Buddhist ; occupation, cultivator ; age, 23 years ; height, about 5 ft. ; make, thin ; complexion, dark brown ; teeth, regular and filed ; eyes, black and oval ; hair, black and tied in a knot ; moustaches, slight ; has vaccine marks on both the arms ; birthplace and general residence, Kotagedara in Pasdun korale west ; haunts Narawila in Fasdun korale west ; not married ; is well known to the Police Vidanes of Narawila, Pantia, and Kot gedara. The Police Magistrate of Kalutara has issued warrant No. 6,683 for his arrest.

**MAWATAGE JOHANIS APPU**; charged with burglary at Horawala in Kalutara District on October 24, 1899; is a Sinhalese of the Goigama caste; religion, Buddhist; occupation, cooly; age, 22 years; height, 5 ft. 6 in.; make, medium; complexion, dark; teeth, regular: one eye is blind; hair, black and tied in a knot; has several healed wound marks in one leg and pimples on face; birthplace and general residence, Horawala in Kalutara District; haunts, plumbago pits in Meegahatenna and Badureliya; single; father, Mawatage Karamanis Appu, of Horawala; brother, Mawatage Pieris Appu; is well known to Don William Jayanetti, Vidane Arachchi of Itt-pana, and Police Vidanes of Horawala and Urugoda. The Police Magistrate of Kalutara has issued warrant No. 8,041 for his arrest.

PRIVATE No. 2,746 SABAPATI, of 9th Madras Infantry, illegally absent from his duty since January 31, 1901; age, 21 years and 60 days; complexion, dark brown; caste, pariah, Tangalan; birthplace, Ranipet, North Arcot; has two moles on left side of neck, a round scar above right calf, and a mole at the tip of left ring finger; father, Subbarayan (dead).

## LOST, STOLEN, OR STRAYED.

## LOST.

**O**N December 31, 1900, at the Kachcheri or on the road to the Kachcheri, Batticaloa : 1 silver cigarette case, opens with a spring, has 2 small pieces of silver inside the case to prevent the hinges from being strained. A reward of Rs. 5 is offered for the recovery of the case. Owner, Mr. K. J. Brown, Batticaloa.

On January 13, 1901, from the railway platform at Maradana Junction : 1 tin box containing 1 black serge coat with a stitch mark on the left shoulder, 1 pair striped serge trousers and vest, 1 pair white drill trousers, 2 white shirts, 2 ladies' blouses, 1 lady's white dress with red trimmings, 1 coloured pink dress with white trimmings, 1 pair of gloves, 1 Cannanore suit (boy's). Owner, Richard Martil, of Kandy, now in Kaffir lane, Pettah.

On January 22, 1901, from a tram-car at 2nd Division, Maradana : a valuable private document in Arabic and English languages. Owner, Sheik Mohamed Joan, 4th Cross street, Pettah.

On January 23, 1901, from the owner's bungalow at Jail road : a white fox terrier, one side of its head is black, tail is short ; answers to the name " Snap." Owner, W. Grey, Jail road.

On January 24, 1901, between Queen's Hotel and Florence Villa : 1 bunch of keys attached with a whistle and a round piece of brass with "Bank of Madras" printed on it. Owner, Mr. F. O. Philipps, Hangran-oya, Nawalapitiya.

On January 29, 1901, from the owner's person at Kandy Maligawa : a red leather pocket book, silver clasp, containing passport signed by the German Minister for Foreign Affairs ; 2 small photographs of a lady and a gentleman ; 1 fifty-rupee note ; 4 or 5 five-rupee notes, Ceylon currency, 3 five-pound Bank of England notes, and some private papers. A reward of Rs. 5 is offered for the recovery of the papers. Owner, Count G. F. Hardenberg, care of Philip Freudenberg, German Consul, Colombo.

## STOLEN.

On or about December 31, 1900, from the Wesleyan Mission house at Point Pedro : a square brown leather hand bag containing 2 knives and 2 forks.

On January 16, 1901, from the owner's premises at Kotamunai, Batticaloa ; 1 hackery (ordinary). Owner S. Ponniah, Notary, Kotamunai, Batticaloa.

On January 17, 1901, from the owner's bed-room at Bambalapitiya : an open-faced silver watch bearing the year 1870 and makers' name "Cylinder and Ruboy," and also an Albert chain. Owner, Mr. Percy de Kretser, Bambalapitiya.

On January 18, 1901, from a godown at Galle road, Kollupitiya : 1 silver spoon marked "J. P." on the handle, 1 pair of scissors. Owner, Mr. A. Toussaint, Galle road, Kollupitiya.

On January 19, 1901, from a dwelling-house at Kotamunai, Batticaloa : 1 mat, 1 mattress, 2 pillows, 1 vaty cloth marked "S. K." Owner, S. Kandappapullai, Kotamunai, Batticaloa.

On January 20, 1901, from the carriage room of "Horbury House" at Darley road : 1 spanner and 1 apron of a rickshaw. Owner, the Hon. Mr. W. H. Figg, "Horbury House," Darley road.

On January 21, 1901, from the dressing-room of the owner's house at Laurie's road, Bambalapitiya : 1 looking glass in frame, 1 lady's silver watch and a chain, 1 comb, 1 pair of large scissors, 1 bunch of keys (one key silver plated), 1 "hawari" (a quantity of brown hair tied in a bunch); the watch has a string of flowers round the dial. Owner, Mr. F. B. de Rooy, of Laurie's road, Bambalapitiya.

On January 22, 1901, from a house at Barber street : 1 bronze medal of the Pope, 1 old brass medal of the silver jubilee, 2 pairs of silver bangles, one set with white stones, 1 pair of gold bangles set with rubies and sapphires, 1 pair of gold earrings set with diamonds, 2 pairs of gold earrings, one set with rubies and other plain, 13 sovereigns, 2 silver necklaces set with rubies, 1 gold necklace set with rubies, 1 silver brooch. Owner, Anthony Lenore Jayasekara, Arachchi, No. 28, Barber street.

On January 23, 1901, from a garden at Ward Place : a Coast white cow, aged about 2 years, horns about 1 in. ; tail, short. Owner, Sinnatamby Mohamed Cassim, 2nd Division, Maradana.

On January 23, 1901, from a dwelling-house at Singalawady, Batticaloa : 1 ebony writing box, 1 nednn wood box, brass mounted ; 3 coloured sheetings, 3 white sheetings, 6 table covers, 1 silk selay cloth, 3 dyed cloths, 5 selay cloths (Indian), 20 jackets (female), 1 tortoise-shell box, 1 sandal wood box, 1 box with toys, 1 brass pot. 1 small brass pot, 1 brass chatty, 1 brass basin, 4 cups and saucers, 4 plates. Owner, C. Elayatampi, Interpreter Mudaliyar, Batticaloa.

On January 25, 1901, from the outer verandah of a house at Mutwal street : 2 flower plants. Owner, Adirian Mendis Abayaratne, No. 180, Mutwal street.

On January 26, 1901, from a kitchen at Kotamunai, Batticaloa : 1 iron basin, 1 brass pot, 1 brass tumbler, 2 cups, 5 plates, 1 enamelled plate, 1 earthen jar, 2 bundles of thirty gunny bags, all bags are marked "R," 1 hatchet, 1 kitchen knife, 3 lead vessels. Owner, P. S. Govindasamy, Kotamunai, Batticaloa.

On January 27, 1901, from the owner's house at No. 66, 4th Cross street, Pettah : 2 American gold watches, one of them has the figure of a deer engraved on the top of the plate, 2 lady's nickle silver watches, 1 brass gilted watch attached with a compass, 6 nickle silver watchess, 1 penknife, Rs. 36 in cash. Owner, M. Leopold, No. 66, 4th Cross street, Pettah.

On January 27, 1901, from house No. 48, Layard's Broadway, Grandpass : 1 brass pot weighing about 30 lb., has two rings riveted, one of the rivets has dropped and there is a hole in the pot. Owner, Martin Silva, No. 48, Layard's Broadway.

On January 28, 1901, from the compound at house No. 146, Galle road, Kollupitiya : 1 white bantam cock, 1 black hen. Owner, Mr. E. Siegertsz, house No. 146, Galle road, Kollupitiya.

On January 31, 1901, from the owner's house at Dam street : 1 silk cotton cloth, 1 silk vaty cloth, 1 silk handkerchief, 1 Geneva watch, 1 banian. Owner, Dewasagayen Pulie, Dam street.

## UNCLAIMED PROPERTY FOUND.

**O**N January 24, 1901, in the gadren of Lewis de Silva at Alutmawata : a white dog, tail cut short ; height, about 1 ft. Owner can apply to the Police Sergeant at Modara.

## INFORMATION DESIRED.

**A**S to the present whereabouts of a boy named VATHAMANEY, missing since January 22, 1901, from St. Vigean's estate ; is a Tamil of the Pariah caste ; religion, Hindu ; age, about 3 years ; height, 2 ft. ; make, thin ; complexion, dark ; teeth, regular ; hair, cut short ; birthplace and general residence, St. Vigean's estate, Bogawantala ; father, Arulappen ; mother, Ennasey Amma ; is well known to all the kanganies and coolies at St. Vigean's estate.

## REFERENCES TO PREVIOUS NOTICES.

**TIKITANTRIGE DISAN APPU**, advertised for in "Hue and Cry" No. 1,392 of February 6, 1897, has been arrested.

HEWAVELALAGE APPUSINGHO, advertised for in "Hue and Cry" No. 1,774 of August 28, 1900, has surrendered before Court.

**VALLY NAGAN**, advertised for in "Hue and Cry" No. 1,804 of December 7, 1900, has been arrested.

KOSWELLEWATTEGEDARA HIN APPU, advertised for in "Hue and Cry" No. 1,810 of December 21, 1900, has been arrested.

LIYANA-ARACHCHIGE SINNO APPU, advertised for in "Hue and Cry" No. 1,811 of December 28, 1900, has been arrested.

SUDUHAKURUGE NONNO, advertised for in "Hue and Cry" No. 1814 of January 8, 1901, has been arrested.

**BALANGODA-ARACHCHIGE KIRI APPU**, advertised for in "Hue and Cry" No. 1814 of January 8, 1901, has been arrested.

କୁଣ୍ଡି ଦୂଆତିମଜ.

**ලේඛන පත්‍රක රුපවිසුයා දිය ඇති හිඳුර-ගල පදනම්ව සිල් කිඳුර-ගලරදු ගැනීම් එකා යෙදිය වම් 1900 නැත් තොටුම්බර මස 24 වෙති දින කුරු මිටි මැයිරලේ ඇරෝපලදි මිනිමරණ ලැංඩු අනු පාලනය කරනු ලැබූ ස්ථාන මධ්‍ය ගලරදු ගැන තිබුවේ නැතිවියා සංඝාවට වෙත පැමිස සාහැරි සිටි. ඒ තිසා එකී සිදු ම ගලරදු ගැන තිබුවේ නැතිවියා සංඝාවට වෙත සාහැරි සිටි. ඒ තිසා එකී සිදු ම ගලරදු ගැන තිබුවේ නැතිවියා සංඝාවට වෙත සාහැරි සිටි.**

କାର୍ଯ୍ୟକାର ଅଣ୍ଣିକାର ଦୟାମି, ହଶେତନ୍ତିରେ ପାଣୀପିଲିବାରୁଙ୍ଗାରେ ଉପରେ ବିବୁଲ.

(අයෙකුතුවේ) බලිල්පු. එම්. ඩීලර්,

වල 1901 සෙවු ජනවාරි මස 31 වෙති දින කොළඹ

වැඩලක මහයෙකුතාරිස් වමින.

മക്കളുടെ വിവരങ്ങൾ പറയുന്നത് ഒരു വിവരിക്കൽ ആണ്.

ರೂಪತಿಜ್ಞಾನದ್ವಿತೀಯ.

**ஞ** தெய்வர் பலுவேன் அரசிகிலே அதன்பிள்ளி விட்டினால் காலதைக்கொடுவது என்று சொல்ல விரும்புகிறேன். மீண்டும் காலதைக்கொடுவது என்று சொல்ல விரும்புகிறேன்.

ರಾಜ್ಯಾಂಶದಲ್ಲಿ.

ରହମି କପିଟ୍; ଲକ୍ଷ, ୫୦୨, ୧୯୩; ଡା. ଏ. ଏ. ଲେନ୍ଦର : ଦୟନୀଯ, ଅତ୍ୱରବଳାର୍ଥିଙ୍କା; ଦ୍ୱାରା, ଏତେ ମୁଣ୍ଡଗୁଣ ପାଇବା ଆବଶ୍ୟକ; କିମ୍ବା, (ମୁକୋରବି ପଲ୍‌ରସ R. M. S. T. ଲିମିଟ୍ ଲିମିଟ୍) ଲିମିଟ୍ ନାମରେ କେବଳାକ ଏବଂ ଏକ ରୁତ୍ତରେ ଦୟନୀଯ କପିଟ୍ ହୁଏଇଛି।

ඩුසාරි පත්‍රය සැරණුලු බි සොයාගැනීම විහාර සැරණ යෙවත්.

డెవిషిం కులిలెన్ పాబిల్యూషన్స్; కున్టింగ్మెంట్‌ప్రైవేట్‌లిమిటెడ్ నోమిన్‌రెడ్ 2,746 అబ్జిక్షన్; లెట్ 1901 క్లార్స్ రక్కల, రి కెప్ 31 లెన్‌దిట్ పాటు బాబ్లీష్‌స్ట్రీట్ లీప్సిచ్చ క్లాస్‌ఫ్రెంచ్ ల లెల్లులు అశెండ్‌స్ట్రీట్; ఉక్క, అప్రిల్‌డిస్ట్ 21 లెట్ 603; పాట, గ్లోబల్స్; రెసిప్, పార్కుప్రెఫెరెన్స్; ట్రాప్‌యాల్, ల్యాండ్‌ఫ్రెంచ్ అఫ్‌క్లోస్‌లిమిటెడ్; బెస్ట్‌స్ట్రీట్ లెట్‌ప్రోఫెసర్ 2డిస్ట్ 2ఎం, ద్వారా కూడా లీప్సిక్సెప్టివిల్ రూక్లెస్ట్ లెట్‌ప్రోఫెసర్, క్లోల్స్‌స్ట్రీట్, లెట్ ప్రైవేట్‌స్ట్రీట్‌లో భిల్సె ట్రాప్‌యాల్ క్లోస్‌స్ట్రీట్; పిప్ప, జూస్‌స్ట్రీట్ (మెల్లు).

හැකිවුණා, හොරක්මීකලා ගොඩාන් ද්‍රව්‍යවුන් ශිෂ්‍ය.

ජාතිව්‍ය.

ඒ නො සෑවු දෙසාම්බර් වක 31 වෙති දින මධ්‍යමලපු වේ කළුවේ රිඛී හෝ හැඳු හෝ කළුවේ රිඛී වෙත පාරිභෝගි ඇති අයි එහි උදෑස් වේ ඒයේ පිනිස සේවකින් ඇතුළු ප්‍රසාද එක්සත් ජාතියේ අයි යුතු අයි. වෙත හෝ මාදිලු පිතින රුපියල් 5 ට භැංකියේ දෙපුලුවේ. අධිකිත්ත රාජා, සේ. ජේ. මුවුර මහත් මහත් මහත් මහත්.

වම් 1901 නැංවා ජයවර්ධන මහ 13 වෙති දක මරදුනේ කයිනිය රේල්වෙට සහිත ස්ථානයෙහි : වම් උරෝප මහ ලැබුණී ඇයේ කර යැදී තුවට 1ේ, ඉට විශ්චල්ව ගර්ඩ් කළුයෙන් එක්ස් සහ වෙළඳව නොවූ 1ේ, පුද දිජ් ක්ලියෝයෙන් 1ේ, පුද හිමිස් 2ද, මෝස්හාවරුනෙයි (තිල්ලියෙන්) ගල්ව, සු 2ද, රතුවාරිය තිබුණු අදාළ දැන සැරුමාවරු පාර්ලිමේන්තු අදාළ 1ද, පුද ණල් පිරිය තිබුණු අදාළ දැන ගේසානාව අදාළ 1ද, අයුම්ස් තුවට 1ද, පොස් ලුවනෙනු යේ කාඩ්ස්බූර් අදාළ ඔවුන් 1ද යන මේවා අධිකාරී බෙලෙක පෙටිපිළක්. අපිත්කාරා, මහතුවර උවර්ධි මරස්ල්, දුනට ප්‍රවෙකු: වෛති නිය් අංශ අධිකාරී විටියෙන් සිටියුතු.

එම නිවැරදි සාම්ප්‍රදායක ප්‍රජා මෙහෙයුම් පෙන්වනු ලබයි. එම නිවැරදි සාම්ප්‍රදායක ප්‍රජා මෙහෙයුම් පෙන්වනු ලබයි.

එසේ 1901 ක්‍රිං ජනවාරි මස 23 වෙනි දින ජේල් රෝඩ් රෝඩ් එක්සි එක්සි අයිතිකාරකයෙකු විභාගයේ විරිකර තිබේ නො, එමෙහි එක පැයකාක් කළා, වල්යා කොට්ඨ, නිසාප හිඛා හමුව පුරුදී ඇති. අයිතිකාරක, විත්තිවි, ගො, එසේ නොවා.

වලි 1901 නුත් ජෙවාරි මස 24 වෙනි දින සැවිප්ප කොට්ඨායවන් ගෝඩේ, රෝඩ් විදු කම් කෙදරවිස් අහරේදී : මදයක් පිළිකළ හිකා, අව්විකා, ඇඟිල් වට් පිස්කා කාලෝක සහ හඳුවන් එල්ලකලද යොරු කැරුණු තේ. පිළිබඳවා, පූර් තු, පිළිප්ප මින්නාලා, පිළිප්ප මින්නාලා, පිළිප්ප මින්නාලා, පිළිප්ප මින්නාලා,

ජයරත්නමිකාලා

**ව**ත් 1900 සැමූහ දෙසා මිටර විභාග 31 වෙනි දිනද කොළඹයේ ප්‍රාග්ධන ද්‍රව්‍යකාලී පොලිඩ්‍රුම් රේඛරුමේ වැස්සියයි

වස් 1901 සැලු රජයට එක 16 වෙනි දකු මෙවලකු මේ කොට්ඨාස අධිකාරීයාරයාගේ ගෙදරියා හිරික්කෙනුයා (සාම්, නූ). අපිත්තිකාරය, ආස් පෙළුණු වෙළු තුළු තුළු අධිකාරීයාරයාගේ ගෙදරියා

1901 ക്കു രക്ഷാർ തു 18 വരെ ദിവസം പാതയാണ്, മുൻപു ചേരുന്നതാണ്. തിരികെ J. P. കു അക്കദാ ഫൈ ഫൈ കു ദി 1c. കു അക്കദാ, പൈ. പിഡൈ കു കു കു കു കു കു കു.

වත් 1901 සුව රහලට ම කෙරේ 20 වෙනි දක බිජුලියිසේ “ලෝරේබල් හූප්” හම් කෙදර කරන්න කාමන කෙසේ පිස්සේ එකෙක රේදුන් යන ඇය ගලුව හැවාන්. අධිකාරකා බිජුලි. එම්. ඩීස්, “ලෝරේබල් හූප්” පි.ආරුචාර්චි.

වේ 1901 සුදු රහස්‍ය මය 21 ට තිබූ දින මෙම ප්‍රඛාලිතයේ ලේඛනයේ අනු අභිජිතාරායා නිස් ගෙයෝ අදාළ කුමරගේ : යමුව දැඟ මුහුදු කාන්තා නි 1, තොක, වර්ත්තු තෙ එද අත්තරලෝපු එකක සහ දුම් ලේඛා පාය, 1, තොක, ප්‍රංශ තෙ එද, ඇතුරු තාර්ලි 1, (ඩික්ස්නුරු රුදී යාලාය); හටරි 1, මාලුවාපුවෙහි මුහුදු කාන්තා (චුලු) විෂ්ට මුද්‍රණ අභිජාතා ඇති. අධිකාරියා, අ.ඩී. තී. ද රාජි, ලේඛනයේ පිළිබඳ ප්‍රඛාලිතය.

වර්ෂ 1901 ක්‍රියා රුවාටි මස 23 වෙනි දින වෝර්ඩි ජේල්ප්පේන් වත්තාකියා ඇවුරුදේදක් පමණ වයස, යුදු රට එලුදාගෙනිය; අත්, අගලක් පමණ ඇඟ; වල්යය, කොටස. අධිකිඛාරකා, සිංහසනම්බි මහමුදුකාකීම් තැබෙනි මිරුදෙනි.

වසි 1901 යුතු රකම් මය 26 වෙනි දහ මධ්‍ය කළුවේ කොට්ඨාස පිටපල ගෙදරක ඩැසියකියෝ: යකඩ එමිසය 1ද, පියාල ගැං 1ද, පියාල තැංශරු 1ද, ගෝරීප 2ද, පිහිස 5ද, ආසමල් ගාස පිහිය 1ද, මූලිකරණ 1ද, ගාල්ලයෙම් R යක උඩක ඇති ගෝරී 30කිය පුළු මප 2ද, පොරව 1ද, මාත්‍රකපය පිහිය 1ද, රැම්බ නායු 3ද. අධිකියාරය, එම්. ආස්. ගායා පියාලයාම, කොට්ඨාස පිටපල, මධ්‍ය කළුවේ.

වෙත 1901 සුවු ප්‍රභාව ම ට 27 ලේ දින එහි පිටපෙන්ම ව්‍යාපෘති හරඳු එහි තොරතුවයි හරඳු එහි තොරතුවයි හෝ මූලික කාර්යාලය වෙදෙරියා: ඇමුණිකුව රස්කරණ බිරුලේපු 2ද, ඉන් එකක රැඹුල් එකෙනු මුදුනේ මුළුවකුදෙනු රුපරාක්‍ය සේ, වි, අඩ; ඩේප්කාවර්ජුන් ඩික්ස් සිල්වර අස්ථරලේපු 2ද, කොමියාපුවක මැලුවයාලද රස්කරණ ආප රිදී ඇස තිරුලේපු 1ද, ඩික්ස් සිල්වර අස්ථරලේපු 6ද, උග්‍රහිතියා 1ද, මුදල් රුපිජල් 36ද. අපේනිකාර්ය, අම්බ්ලියාපෝලිඩ්, ග්‍රැන්ඩ්මැරිට 66, 4 කරණ එහි නිශ්චිත පිටපෙන්ම ව්‍යාපෘති.

1901 සේ රෙඛවාරි වන් 27 ට මත දිග අධ්‍යව්‍යාස්ථල ලෙස රුකින් මෙම මටර 48 ගෙදරිය්: යෝගලු 30ක උමක බර ඇති පියෙකල කළුයේ; එමෙහි දෙකක් සපුරා ඇතුළත් ඇති සැලැස්සියේ තීරුන් ඇත. අපිස්සාරා, මාරුපිය සිල්වා, නොමටර 48, ලෙදාරුවිය මෙම මටර.

වස් 1901 සුව ජනවාරි මස 28 ට චෙති දින ගාච්චරේ තොලෝලිපිටියේ ගොම්මලර 146 ගොදර මිදුවේ: සුදු බිජවල ගැකළේ 1 දේ, කළුපාට විකිලියේ 1 දේ. අධිනිකාරකා, රු. ඩික්ටර්විස් මහයෝගා, ගාච්චරේ ගොම්මල 146 ගොදර, ගොලෝලිපිටිය.

1901 නැතු ජනවරි මස 31 වෙති දක වේල්ලේල් එහිංද අධිකාරීන්ගෙයා ගෙදරියේ: සේද කෙටිවන් රෙදි 1ද, සේද වෙතිවාරදි 1ද, සේදලේසුල 1ද, පත්‍රිවා අඩුමරලෝසුල 1ද, බැඩිහසුල 1ද. අධිකාරීන්ගෙයා, දිවායායා මුදල්ල, වේල්ලේල් එහිය.

අධිකිරුවගෙන් භැංශී, සම්බන්ධ කිලේන බ්බූ.

ඩී 1901 කටු රකව, ර මය 24 වෙති දින අභ්‍යම්, වහදි එම්පූද් පිළිචාලෙන් වස්නේදී; පුදු බල්ලංජ; වල්ගය,  
කොටකර කාඩාලාත; උස, අධිකාන් රමිගය. අසිනිකාර්යාව මෝදුර පෙළිසියෙන සාර්ථකව ඉල්ලීම්කර උබ,  
ගයායිය.

ଦୁଇତମା କିମ୍ବା କର ହିନ୍ଦି.

**ව**හමායි සියලු ලුම්යා දැඩ්ට සිරින්දෙ කොකන්ද දියා, දැඩ්ගතට විනැශකර සිමේ. මෙහු වසි 1901 ක්වූ ජය වැරිමය 22 වෙනි දක පටන ඇත්තිලිජීනස් වන්නෙන් තැනිලි යිශේය. රුකිය, දෙලා; ගලා, පරිය; අගම, හිංදු; වයස, අමුරුද විශ එම ඇය; උස, අඩු 2; ගෝරක, සිංහය; පාට, සාම්බාද; දෘශ්‍ය, ගෝරකාකාර ඇය; ඉහුයෙයි, කොටකර සාම්බාද; උපෙෂ ගම සහ ප්‍රධාන පදන්වීය, එහෙතු සාම්බාද විනැශ විනැශ; පිශා, අරුලුරුවය; මිල, එකසිඳුම්; සැඹට එඹිනයස් වන්නෙ සියලුම කණකකානීවරුන්ට සහ ඇලි කාරකින්ට මෙහු කොදාව දැනුම් ඇය.

ඉහත දැනුම්දයේ සාරණ යෙති.

**ආරු** 1897 සැමූහ පෙරමාව, එම මක 6 වෙති දින අතික 1,392 කොරෝන අල්ලක අභ්‍යවර්ත් ත්‍යැපි දියවුත්තේ ඇල්ලුවට ගෙදයා.

වල 1900 ජාති අභ්‍යන්තර ම ම 28 වෙත දින අවින 1,774 ගොරුණ අලුලක අභ්‍යන්තරේ තිබුණු කළුව හෝව, වෙදාලැන් පරුපුහිලියාන් උසා උසා එහි දීමිය ඇති මෙහෙයුම් සිටියට වෙයි.

වසි 1900 කුට්ටු දෙනැමිලර මක 7 වෙනි දින අඩික 1,804 කොරුය අල්ලක අකැබරේ තිකුණිකලාදී වැළැඳු යායන් අදාළයට සඳහා ඇත.

වම් 1900 දා දෙසැම්බර් වක 21 ට මෙය දහ අඩික 1,810 කොරෝන අලේන අභවීතේ නිකුත්කළාදී කොරෝන් ව්‍යුහයෙහෙයු හිසැප්පා ඇත්තේ යොදනා.

වලි 1900 කට දෙහා මිලර මත 28 වෙනි දින අඩික 1,811 කොරුය අල්ලන අකබේරේ නිශ්චයලාභී පිළින තුවටිනින් සිද්ධාන්තයෙහි පැහැදිලි වෙයි.

වතින් 1901 කුටු ජනගහනය මත 8 වෙනි දින අභිජනක 1,814 කොරෝන අල්ලන අභිජන සිංහල පාල පිළිබඳ හේතුවෙන් පැවත්තු විය යුතු.

වඩි 1901 සැමූහ ජයවර්ධන වහා 8 වෙනි දින අඩික 1,814 කොරෝ අල්ලක අභ්‍යන්තරේ ප්‍රසිංහලයේ බලය තෙවැනි මුදලීමින් තිරසදී ඇත්තේවත් තෙයෙනු.

## வெகுமதி விளம்புரம்,

இதன் கீழணித்திருக்கும் விவரத்தைக்கொண்டவானாக கூறுதலாக நடக்க பயிச்சியா என்பவன் கையில் வருபாடு கார்த்திகையை உடன் தேதி, குருவித்தி கோறணியிலுள்ள நாறியபொலை என்னும் இடத்தில் கொள்கை செய்தான் என்ற குற்றஞ்சாட்டப்பட்டிருக்கின்றதென அரசாட்சியாருக்கு அறிவிக்கப்பட்டிருப்பானாலும் : குறித்த கூறுதலாக நடக்க பயிச்சியா என்பவன் கீழெலுத்தலுக்குத் தப்பி ஒடிவிட்டபடியிலும் : குறித்த கூறுதலாக நடக்க பயிச்சியா என்பவனை அகப்படுத்தறக்கூடுத்த குறிப்புக்களை இதன் தேதியிலிருந்து முன்று மாசத்துள்ளே அறிவிக்கும் எவ்வளவுக்கும் அல்லது எவ்வளவுக்கும் நூற்று ரூபா வெறுமதி கொடுக்கப்படுமென்ற இதனால் அறிவிக்கப்படுகின்றது.

தொகுப்பு மகோத்தமர் அவர்களின் கட்டளையின்படி,

கொழும்பு, இரசாங்க விதிதர் கந்தோர்,  
சகுபத் ம் வெபி கதயீ குக ந் ட.

டபிஸ்யு. றநி. தேய்லர்,  
இரசாங்க விதத்தின் து வேலூபார்ப்பவர்.

கட்டிய விவரம்.

கிண்டுறங்கால நடகே பயிச்சியா, கக்கா ம் ஆண்டி கார்த்திகைமா உட ந் தேதி, குருவித்திக்கோறனையி  
ஆள்ள ஈறியபொலை என்னும் இடத்தில் கொலைசெய்தானைக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன் ; வண்ணுரச்சாதியா  
அடுக்கீடு சிக்களவன் ; வயசு-ஏற்குறைய ஈ ; உயரம்-ஏ அடு இஞ்சு ; ஸிறம்-கருஞ்சிவலை ; மூக்-க-நேர்க்கையா  
எது ; வாய்ச்-சாதாரணமானது ; பற்கள்-நின்டவையும், வரிசை தப்பியவையுமாயிருப்பதுமன்றி மேல்வரி கூப்பு  
பற்களில் முற்பற்களி ரண்டில்லாதவன் ; கண்கள்-கருஞ்சாயானவை ; மயிர்-கருஞ்சாம்பானதும் கொண்டாட்டாயக்க  
கட்டப்பட்டதும் ; தாடி-கருஞ்சாரோமழும் மேல் மீ-சக சிறி தமரியுள்ளவன் ; தலையும் முழுமழும்-நின்டு சிறுத்துள்  
ளன் ; நெஞ்சில்-செர்பம் ரோமழுண்டு ; நடுவிப்ரில்-களஸை ஒன்றுண்டு ; முதலூக்களில்லவன் ; பிறப்பிதழும்  
பொதுவாணவசிட்டிடமும்-கருவித்திக்கோறனையிலுள்ள கிண்டுறங்கால ; கேவாகமகோறனையிலுள்ள தம்பே என்  
ஆயிடத்திலும் கிரில்லை, இங்கிரியா என்னுமிடங்களிலும் இவன் போக்குவரவுபண்ணுவதுண்டு ; கல்யாணம்  
முடியாதவன் ; கேவாகமகோறனையிலுள்ள தம்பே என்னுமிடத்திலே ஒரு சகோதரியும் கிண்டுறங்கால என்னுமிடத்  
திலை இரண்டி ஆண் சகோதரங்கழும் ஒரு பெண் சகோதரியும் இவனுக்கு உண்டு. கிண்டுறங்கால கண் ஆரச்சிகிக்  
கும் நடுஇருஞ்சைவிலுள்ள புஞ்சிமாத்திமயாவுக்கும் இவனை நன்றாய்த் தெரியும். இரத்தினபுரியின் பொலிஸ் தீத  
வான் இவளைப்பிடிப்பதற்காக கக்காகும் இலக்க விழுங்கு விட்டிருக்கிறார்.

மைசூர் இராட்சியம் அரசுகளுக்கும் தங்கள் ஆயில்களிக் கலர் நி. தாமோதரம் காயுடு தெரிவிப்பதாவது : கக்கணம் மூன்று கார்த்திகைமான் கூங் வெ, திருச்சினுப்பள்ளி கோட்டையில் தன்னுடைய வீட்டிலிருக்கும் காணுமற்போன ஜயராம் காயுடு என்னும் கிறுவன் ; (விசிரம் அடியில் கொடுத்திருக்கு); இருக்குமிடத்தை தெரிவிக்கும் எவருக்கும் அல்லது எவர்களுக்கும் ரூபாய் கால இனமளிக்கப்படும் ;—

கட்டிய விவரம்.

பெயர்-ஜயராம்நாயுடு ; வயது-கக ; ஜாதி-காஜாலபவினாஜ ; கபில சிறம் ; உயரம்-சறக்குறைய இவ அடி ; தகப்பன்-சாமிகுஷ்ணநாயுடு, திருச்சிதுப்பன்னி கோட்டை.

பிடிக்கத்தேடும் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவர்களின் விபரம்.

தெமுனி தாகே ஜாமா ; என்பவன் களுத்துறைக் குறிச்சியில்ருக்கும் நாரூவில்கூயில் ; சுவகக ம் ஆண்டு மாசிமீர காந்தி, மோசமான காயமுன்டாக்கினுடென்று குற்றஞ்சாடப்படியிருக்கின்றன ; சிங்களங்கள் ; மர்க்கம்-பத்த சமயி ; தொழில்-வேளாண்மைக்காரன் ; வயசு-உசு ; உயரம்-நீ அடிக்குமேல் ; மெல்லிய திரேகம் ; நிறம்-செங்கல்மங்களான நிறம் ; பற்கள்-ஒழுங்காயடிக்கைவைக்கப்பட்டிருக்கிறது ; கண்கள்-கறுப்பும் மூட்டை வடிவமுரமாயிருக்கின்றது ; மயிர்-கறுப்பும் கொண்டையாகக் கட்டுப்படுமிருக்கிறது ; மீதை-கொஞ்சமிருக்கின்றது ; இரண்டு கைகளிலும் அம்மைவைக்கப்பட்ட அடையாளங்களுண்டு ; பிறந்தவிடமும் பொதுறுப்பிடமும்-மேற்குப் பஸ்டம் கோறளையில் கொட்டுக்கொட்டிருவென்றுமிடம் ; போக்குவரவுகள் மேற்துப் பல்லிம் கோறளையில் நாரூவலை ; விவாக்ஞெய்யாதவன் ; கொட்டுக்கொட்டிரு, பண்டியா, நாடுவில் என்றுமிடக்களின் பொலிஸ் விதானை களுக்கு இவணை கண்ணுய்த் தெரியும். களுத்துறையின் பொலிஸ் தீவரான இவணைப் பிடிப்பதற்காக சுக்கிழும் செம்பர் இலக்கமுள்ள விழுந்து விட்டிருக்கிறார்.

பிழவேற் நெம்பர் உசங் மெட்டிரூஸ் இன்பென் நியக்சேர்ஸ் குழுமத்தின் பொது பெயருடையவன்; கூடுதல் ம் ஆண்டு நெம்பர் கூக் டி, துவக்கம் தன்னுடைய பணிவிடையைச் செலுத்திவராமலிருக்கிறார்; வயக்கு கூக் கூகும்; நிறம்-செங்கல்மங்கள்; சாதி-பறையதங்காலன்; பிறப்பிடம் வடக்கு தெனிப்பெற ஆர்த்தோம்; இடதுபக்கக் கழுத்தில் இரண்டு அடையாளங்களுண்டு; கெங்கடைக்கால் சுதைக்குமேல் ஒரு உருளை வடிவமான கறுப்புண்டு; இடதுபக்க மோதிரம் போடும் விரலின் நுணியில் ஓர் கறுப்படையாளமுழுண்டு; தகப்பன்-சப்பாற யன் (காலஞ்சென்-துவிட்டார்).

காலமற்றவேள்ளு, காலவேள்ளு, அல்லது அலைக்குவேள்ளு.

## காணுமற்போன்று.

கக்கும் ஆண்டு மார்க்கின் கூக் கூ, மட்டக்களப்புக் கச்சேரி அல்லது கச்சேரி ரோட்டில், கவளனி சிக்கிறட பெட்டி, வில்லினுல் திறக்கப்படும், உ கெள்ளித்துண்டுகளுண்டு அது பெட்டியினுடைப்பக்கத்திலிருக்கும் அபிப்பிணையல்கள் பழுதப்படாதபடி காப்பாற்றுகின்றது. இந்தப்பெட்டியைக் கண்டு எடுத்துக்கொடுப்பவருக்கு இருபாய் ஒரு வெகுமதியாகக் கொடுக்கப்படும். சொந்தக்காரன், மிஸ்டர் கே. ஜே. பிரவன், மட்டக்களப்பு.

காட்டு ஆண்டு தைமீரி காங்கி, மருதானை சுங்கவழிலிருக்கும் நெயில்வே படியிலிருந்து : ஒரு தகரப பெட்டு கூட கறுப்பு சேர்ஜ் கோட்டும் அதில் தீட்டுபக்கத்தின் தோழில் தையல்கடையாளமுண்டு, க் கோடு வரி விழுக்க சேது கால் சட்டகடக்கும், இப்பெருச் சட்டத்திற்கும், க் கோடு வெள்ளை திறில் காற்றசட்டகடக்கும், உ வெள்ளை உடச்சட்டகடக்கும், உ துரைச்சானிமாருளத்தை சட்டகடக்கும், க் வெள்ளை உடப்பு சிவப்பு நாடாபயித்துப்பட்டது, க் கிறமுள்ள சிவப்பு உடப்பு வெள்ளை நாடாப பிக்கப்பட்டது, க் கோடு கைமேசுகள், க் கூட்டஞ்சு கணதூர் உடப்பு (பையன்களுக்குரியது). சொந்தக்காரன், நிச்சேட மாட்டில், கண்டி, இப்போ, கவ்விச் சூழ்நிலை, பெற்று.

கொங்க ஆண்டு கைமீ உட ந் வை, மருதானை உம் பிரிவில் திரும் காறிலிருந்து : அங்கிலேய பாலையா அம் அபிபாலையாலும் மெழுதப்பட்ட ஒரு விலையின்த ரகசிய சாதனம். சொந்தக்காரன், வேஷ்முகம்மது ஜேதான், சும் குறக்குத்தெரு. பிறக்கோட்டுடை.

கொடகம் ஆண்டு வதையிருங்கள், ஜெயலில் ஞேட்டில் சொந்தக்காரனுடைய வங்களாவிலிருக்கு : வெள் ணை தெரியாத நாய்க் க, தலையின் ஒரு பக்கம் கறுப்பு, வால்-கட்டை, சினப் என்று கூட்பிட வரும். சொந்தக்காரன், பயின்யு. இதே, ஜெயல்லஞேட்டு.

கூடும் ஆண்டு தைமர் உசர்வ, புளோரன்ஸ் வில்லாவுக்கும் குவீன்ஸ் ஓட்டாக்கு மிடையில் : ஒரு தறபடுக்கோர்க்கல், அதில் விசில ஆதார குழுவும் உண்டு, ஒரு உருளை வடிவமான பித்தளைத் துண்டும் அதில் Back of Madras என்று அச்சிட்டிருக்கின்றது. சொந்தக்கரண, மிஸ்டர் எவ். ஒ. பிள்பஸ், காங்கிரஸ்டூயர், காவலப்பிட்டி.

கண்ணியில் மாளிகாவா யென்னுமிடத்தில் சொந்தக்காரரின்டத்திலிருந்து : ககரிக் ம் ஆண்டு ஈதமா உகங்திடதி, ஓர் சிவந்த தோலால் கட்டப்பட்ட பொக்கெற்றில் வைக்கும் பையொன்று, அதிலே கைபிடிகள் வெள்ளியால் கட்டப்பட்டிருக்கிறது, அங்கிய காரியங்களுக்காகவேண்டி சேர்மன் மினிஸ்தர் ஆல கையொப்பமிடப்பட்டதுண்ணிம், இரண்டி தூர்ச்சாணிப்படங்கள் க, ஜூங்புசு ரூபாய் நோட்டும், சு அல்லது டி ஜூதுருபாய் நோட்டும் (இவைகள் இலங்கையில் செலவுக்கூடியது), கூ ஜூங்து பவுன் இங்கிலாந்து வகுக்கி நோட்டுக்களும், இன் துண்ணிலை ரகசிய கழுதங்களும். கடிதங்களை கண்ண்டுத்துக் கொடுப்பவருக்கு டி ரூபா வெகுமதி கொடுக்கப்படும். சொந்தக்காரன், பிலிப் புறுடன்பேர்க் கேரமன் கொன்சல், கொமூங்பு, மேல்பார்ஜைவிட்டு வகுண்ட் ஜி. எவ். காட்டுபேர்க்.

களவுபோன்ற.

கக00 ஆண்டு மார்க்கிளமாசம் கை ந் தேதியளவில் பருத்தித்தறையில் வெள்ளியன் மின்ன் விட்டினிருந்து: உ கத்திக்கும், உ முட் கரண்டுகளும்கொண்ட சுதாங்கமான தோலைபை க.

கூடும் ஆண்டு தென்னிசை காலங்கள், மட்டக்களப்பு கோட்டைமுனையில் சொந்தக்காரரலுடைய விடத்தில் ரூந்து : ஒரு சவாரி வண்டி (சாதாரணம்). சொந்தக்காரன், எஸ். பொன்னையா, நெரத்தாரிஸ், கோட்டைமுனை, மட்டக்களப்பு.

கொடும் ஆண்டு வதையா கள் சூலை, பம்பலப்பிட்டமில் சொந்தக்காரனுடைய படிக்கை அறையிலிருந்து : வருஷம் “காலன்” செய்தவர் பெயர்கள் Cylinder & Ruboy என்று போடப்பட்ட தறந்தமுக வள்ளிக் கடிகாரம் க. சொந்தக்காரன், மெஸ்டர் பெர்ஸி டி இற்டசர், பம்பலப்பிட்டம்.

கூடும் ஆண்டு வத்திரி ககங்கே, மட்டைக்களப்பைச்சேர்ந்த கோட்டைமுனையிலிருக்கும் ஒரு சூழியிருக்கும் வீட்டிலிருந்து : பாய்க, மெத்தைக, தலையணைகள் உ., S. K. அடையாளமுள்ள வேட்டிக. சொந்தக்காரன், எஸ். கந்பபாப்பிளை, கோட்டைமுனை, மட்டைக்களப்பு.

கூடும் ஆண்டு தைப்பி 2.0 ந் ட, டார்ஸி ரேட்டினிக்கும் “ஹூர்பறி” வீடுமன் கரத்தை அறையில் கீழ்க்கண்ட பார்ப்பு எண்ணால் கண்டுபிடிப்பது முன்வரை விரைவாக செய்யலாம்:

கூர்க்கால சொந்தக்காரருடைய வீட்டின் புதிக்கை அறையிலிருந்து: சட்டத்துடன் முகக்கண்ணால் ச, துரைச்சாணியின் வெள்ளிக் கடிகாரமும் சங்கவியும் க, டீப்பு க, பெரிய கத்திரி க, துறபுக்கோரவை க (இரு துறபு வெள்ளிபழுக்கு), “ஹவாறி” என் றளைக்கப்படும் கபிலித்த முடிமயிர் க. கடிகாரத்தின் முகத்தைச்சுற்றி டுமாலை ஒன்றன்றி. சொந்தக்காரன், மெஸ்டர் எவ். பி. மு. ராப். லோறிஸ் கேட்டு, பம்பலப்பிடியைக் கேர்ந்த லோறிஸ் கேட்டில சொந்தக்காரருடைய

காலக் ம் ஆண்டு களின் உடன், அப்படிடத்தெருவிலிருக்கும் ஒரு வீட்டிலிருந்து : க வெங்கல போப் பின் தகடும் க வெளி சூபிலியின் பளைய பித்தனைத் தகடும், உ சோடு ஸ்கீர் வழையல்களும், ஒன் து வெள்ளைக்கச் சு களால் கட்டப்பட்டது, பூஜைக்கணக்கள் ஓம் மாணிக்கத்தாலும் கட்டப்பட்ட ஒரு சோடு பொன் வழையல்களும், வயிர்க்கற்கள் பதித்த ஒரு சோடு பொன் காதுமணிகளும், உ சோடு பொன் காதுமணிகளும், ஒன்று மாணிக்கம் வைத்துக் கட்டப்பட்டது, மற்றொன்று வெறுமையாயிருக்கின்றது, கால தண்கப்பவுண்களும், உ வெள்ளிக் கழுத்து மணிகளும் மாணிக்கம் எவக்கப்பட்டது), கமாணிக்குகளாற் கட்டப்பட்ட கருத்து மணியும், க வெள்ளி “புறுச்” சட்டமையிற் குத்தும் ஊசியும். சொந்தக்காரன், அந்தோளி லீனேஞ்சே ஐயசேகரா, ஆராச்சி, உது ம் நெம்பர், அம்பட்டகரா.

ககாகம் ஆண்டு தையிர உடன் வர, வாட்பிலேஸ் என்னுமிடத்தில் சொந்தக்காரனுடைய வீட்டிலிருந்து : கவெள்ளுப்புமாடு, வயசு-ஈ, கொம்புகள் ஏற்குகுறைய ஒரு அங்குல நீலமுள்ளது, வால்-குளை. சொந்தக்காரன், சின்னாக்கம்பி முகம்மது காசிம், உம் பிரிவு, மாகாஜின்.

கார்க ம் ஆண்டு தையிர் உகந் வி, மட்டக்களபு சிங்கள வரம் வில் ஓர் சூழியிருக்கும் வீட்டிலிருந்து : க கருத்கான்யரல் செய்யப்பட்ட எழுத்திற் பெட்டியும், க நேதன் மரப்பெட்டியும் (பித்தளை கட்டியிருக்கிறது), க் கிறமுள்ள துப்பட்டிகளும், க வெளளைத் துப்பட்டிகளும், க மேசைச் சீலைகளும், க பட்டுச் சேலையும், க சாய் சேலைகளும், கு செல்லுசீலைகளும் (இந்தியர்க்குரிய) உட சட்டகள், (பெண்பினைகளுக்குரிய), ஒரு ஆழமயோட்டால் செய்யப்பட்ட பெட்டியும், க சந்தணமரத்தால் செய்யப்பட்ட பெட்டியும், விளையாட்டிச் சாமான்களுள்ள ஓர் பெட்டியும், சிரு பித்தளைப்பாண்டமும், ஒரு சிறு பித்தளைப்பாண்டமும், க பித்தளைச் சட்டியும், க பித்தளைத் தாச்சியும், க கிண்ணங்களுங் தடடுகளும், க பீங்காண்களும். சொந்தக்கறன், கி. இளையதம்பி, தோலுக்குழுதலி யார். மட்டக்களபு.

கொகம் ஆண்டு தைப்பா உடுந் வ, முத்துவால் தெருவிலிருக்கும் ஒரு வீட்டின் வெளி விழுங்கதையில்குங் தூ : உழூரங்கள். சொந்தக்கான், அடிநியன் மெண்டின் அபையறைத்து, கறும் கெம்பர், முத்துவால்தெரு.

கூடும் ஆண்டு ஈதழை உள்ள, மட்டைக்களப்பைச் சேர்ந்த கோட்டைமுனையில் ஒரு குசினியிலிருஞ்து இரும்பு பேசின் க, பித்தனைக் குடம் க, பித்தனைக் கும்பா க, கோபைகள் உ, பிங்கான்கள் டி, இனுமல் பீங்கான் க; மண் ஜாழி க, கூடு கோணிச்சாக்குகள் கொண்ட கட்டிகள் உ, கோணிகிலி R. அஸ்டயாளிம்போட்டி-ருஞ்கு, வாரச்சி க, குசினிக் கத்தி க, சாயப் பாத்திரங்கள் க. சொந்தக்கராண், பி. என். கோவிந்துசாமி, கோட்டைமுனை.

கைங்கம் ஆண்டு தைமீர் உள் ந் தேதி, பிரக்கோட்டை நாலாகு குறக்குத்தெரு கசு ம் நொம்பர் வீட்டில் : உ அமரிக்கன் பொன் உறுளோஸ்கன், அவைகளி லொஞ்சு (உறுளோசின்) மேல்மூடியில் ஓர் மரங்போ ஈருபும் உடையது, உ துறைச்சாளிமார்க்ட்குடைய வெள்ளி உறுளோஸ்களும், ஒரு கொம்பான் வைக்கபை ட்ட மலாங்கொடித்து பித்தளை உறுளோஸ், க வெள்ளி உறுளோஸ்களும், க பேரினக்கத்தியும், காசு ரூபா ஈசு வும் கவவ்போனது. சொந்தக்காரன், எம். லீப்போல்ட், நொம்பர் கசு, ச ம் குறக்குத்தெரு, பிரக்கோட்டை.

கைங்கம் ஆண்டு தைமீர் உள் வீ, பாலத்துறை லேயாட்ஸ் புரோட்வே காசு ம் நொம்பர் வீட்டிலிருந்து : ஈ மூத்தால் சிறையுள்ள இரண்டு மோதிரங்களுண்டு, அவைகளி லொஞ்சு விழுந்தபோனது ஆனால் தனியுண்டு. சொந்தக்காரன், மாட்டின் சில்வா, சது ம் நொம்பர், லேயாட்ஸ் புரோட்வே.

கைங்கம் ஆண்டு தைமீர் உது ந் வீ, கொள்ளுப்பிடியைக்கேர்ந்த காலி ரேட்டுமீருக்கும் கசகு ம் இவுக்க வீட்டிலிருந்து : வெள்ளை பெண்டம் சாவல் க, கறுபுக் கோளி க. சொந்தக்காரன், மெண்டர் இ. சீட்டன், கசகு ம் இலக்க வீடு, கொள்ளுப்பிடியை.

கைங்கம் ஆண்டு தைமீர் உது ந் வீ, டேம் ஸ்ரீராமிலிருக்கும் சொந்தக்காரஜுஷாடய வீட்டிலிருந்து : உ பட்டு பருத்திச் சிக்கியும், க பட்டு வேட்டியும், க பட்டுக் கைலேஞ்சியும், க ஜெனிவா உறுளோஸ், க பெனியன். சொந்தக்காரன், தேவசகாயம்பிள்ளை, டேம் ஸ்ரீத்.

### உரித்தில்லாத ஆதனம் காணப்பட்டது.

கைங்கம் ஆண்டு தைமீர் உது ந் வீ, அஹ்மாவத்தையில் ஹாவில் மை சில்வாவிழுடைய தோட்டத்தில்; க வெள்ளை நாய், வால்-வெட்டப்பட்டது, உயரம்-க அடி. சொந்தக்காரன், மோதரைப் பொலீஸ் சார்ஜுகு ஏழுதிப் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

### அறிவித்தல் தேடப்படுகிறது.

கைங்கம் ஆண்டு தைமீர் உது ந் தேதி தொடக்கம் சென்ற விஜின்ஸ் என்னுங் தோட்டத்திலிருந்து : கா அமற்போன வேதமணி யென்றும் பையணைப்பறி; தமிழன்; பறையன்; மார்க்கம்-இட்டு சமயி; வயசு-க; ய ரம்-க அடி; மெல்லிய திரேகம்; சிறம்-இருடும்; பற்கள் ஒழுங்கானவை; மயர்-குறக்கி வெட்டப்பட்டிருக்கிறது; பிறப்பிடமும் பொதுகிருப்பிடமும்-சென்ற விஜிஅன்ஸ் என்னுங் தோட்டம், பகவங்தலாவா; தகபங்-அரு எப்பன்; தாய்-என்னுச்சிஅம்மா; சென்ற விஜிஅன்ஸ் தோட்டத்தின் கங்காளி கட்கும் கலியடகளுக்கும் யில் கொன்றாலும் தெரியும்.

### முன் அறிவித்தல்களைக் குறித்த விளம்பரங்கள்.

காகளம் ஆண்டு மாசிமீர் காங் திகதியின் கங்கலம் இலக்க “கிழு எண்ட கிறை” யில் பிரசித்தப்படுத்தப்பட்டவனுகிய ரிக்கிரின்டிற்கே மசன் அபடு பிரக்கப்பட்டான்.

கைங்கம் ஆண்டு ஆவணிமீர் உது ந் திகதி களைக் குறித்த விலக்க “கிழு எண்ட கிறை” யில் பிரசித்தப்படுத்தப்பட்ட கேவாவெல்லைகே அபடுகின்கோ என்பவன் வெளிப்படுவிட்டார்.

கைங்கம் ஆண்டு மார்க்கமீர் எ ந் திகதி காலீசு ம் இலக்க “கிழு எண்ட கிறை” யில் பிரசித்தப்படுத்தப்பட்ட வல்லிகாகன் பிடிக்கப்பட்டான்.

கைங்கம் ஆண்டு மார்க்கமீர் உது ந் திகதி காலீ ம் இலக்க “கிழு எண்ட கிறை” யில் பிரசித்தப்படுத்தப்பட்ட கொல்வெலவத்திற்கே மருகின் அபடு பிடிக்கப்பட்டார்.

கைங்கம் ஆண்டு மார்க்கமீர் உது ந் திகதியைக்கொண்ட காலீக் குறித்த விலக்க “கிழு எண்ட கிறை” யில் பிரசித்தப்படுத்தப்பட்ட வியானதூருச்சிகே சின்னை அபடு பிடிக்கப்பட்டார்.

கைங்கம் ஆண்டு தைமீர் அ ந் திகதி காலீக் குறித்த விலக்க “கிழு எண்ட கிறை” யில் பிரசித்தப்படுத்தப்பட்ட காலீக்குறகே நொன்னை பிடிக்கப்பட்டான்.

கைங்கம் ஆண்டு தைமீர் அ ந் திகதி காலீக் குறித்த விலக்க “கிழு எண்ட கிறை” யில் பிரசித்தப்படுத்தப்பட்ட பல்கொடா ஆராக்கிகே சிறியபடு என்பவன் பிடிக்கப்பட்டான்.

Police Office,  
Colombo, February 6, 1901.

C. L. TRANCHELL,  
for L. F. KNOLLYS,  
Inspector-General of Police.